

**COMITATO ORGANIZZATORE MANIFESTAZIONI VARANESI**

**Con il patrocinio della Regione Marche  
Provincia di Ancona  
e del Comune di Ancona - Assessorato alla Cultura**

in collaborazione con  
**A.I.C.S.**  
(Associazione Italiana Cultura e Sport)

22°  
**PREMIO LETTERARIO VARANO - ANCONA  
2010**  
Poesia – Narrativa  
in dialetto

## 22° PREMIO LETTERARIO VARANO (AN) 2010

- *Si invitano tutti gli autori, anche coloro che scrivono in italiano, a tentare il dialetto per evitare la scomparsa di un grande patrimonio culturale e linguistico*

Il Premio si articola in quattro sezioni

- A - Poesia:** nei vari dialetti delle Marche.
- B - Narrativa:** racconto breve nei dialetti marchigiani.
- C - Poesia** in dialetto. Riservata ai poeti residenti nelle Marche che scrivono in uno dei dialetti italiani.
- D - Poesia:** in dialetto. Riservata agli studenti marchigiani.

### Sezione A

Riservata ai residenti in Italia purché scrivano in uno dei dialetti marchigiani. Gli autori possono inviare da **una a tre poesie** con traduzione in italiano e devono indicare la provincia in cui il loro dialetto si parla.

**I testi devono essere inviati in 4 copie dattiloscritte, anonime, più 1 copia firmata in busta chiusa**, la quale dovrà inoltre contenere:

- sezione a cui si partecipa
- nome, cognome, indirizzo, telefono e/o cell, e-mail

La Giurìa stabilirà: 1<sup>a</sup>, 2<sup>a</sup>, 3<sup>a</sup> poesia classificata per ognuna delle province: Ancona, Ascoli e Fermo, Pesaro-Urbino, Macerata.

\* Tra le prime di ogni provincia verrà scelta la **migliore poesia in assoluto**.

\* **Premio Speciale “Giulio Grimaldi”** alla **migliore poesia giovane**.  
(*I poeti in età compresa tra i 15-26 anni, devono indicare l'anno di nascita*)

La Giurìa stilerà anche la **classifica speciale delle tre poesie più comiche**.

**Premio speciale «Azienda Del Carmine»** a migliore poesia sulla Natura e suoi prodotti.

### Sezione B (Narrativa – racconto breve)

Partecipano gli autori residenti in Italia, che si esprimono in uno dei dialetti marchigiani. **Gli autori** possono inviare:

**uno o due racconti** brevi a tema con traduzione dei termini più difficili.

**I temi sono:** «Uno o più personaggi del mio paese o città» o

«Uno scorcio caratteristico della mia città o paese».

**I racconti devono essere inviati in 3 copie dattiloscritte, anonime, più 1 copia firmata in busta chiusa**, la quale dovrà inoltre contenere:

- sezione a cui si partecipa
- nome, cognome, indirizzo, telefono e/o cellulare, e.mail.

La Giurìa decreterà 1°, 2°, 3° racconto classificato in tutte le Marche.

## Sezione C

Riservata ai poeti (residenti nelle Marche) che scrivono in uno dei dialetti italiani.

Gli autori possono inviare **una poesia** con traduzione in lingua e indicare il luogo in cui il dialetto si parla.

**Il testo va inviato in 3 copie dattiloscritte, anonime, più 1 copia firmata in busta chiusa**, la quale dovrà inoltre contenere:

- sezione a cui si partecipa
- Nome, cognome, indirizzo, telefono e/o cell, e-mail

La Giuria decreterà: 1<sup>a</sup>, 2<sup>a</sup>, 3<sup>a</sup> poesia classificata.

### NOTA BENE

- A La partecipazione al concorso è gratuita.
- B I testi inviati non saranno restituiti e potranno essere pubblicati nel volume del Premio ad opera del Comitato.
- C I partecipanti cedono, a titolo gratuito, i diritti dei testi pubblicati in volume.

### Giuria del Premio Varano:

Fabio M. Serpilli – Presidente di Giuria  
Sanzio Balducci (Univ. “C. Bo” di Urbino)  
Alessandro Centinaro (poeta e saggista – Ascoli Piceno)  
Fabio Ciceroni (critico e saggista letterario)  
Nazareno Della Rocca (doc. lett. Ital. e pittore)  
Clara Ferranti (Università di Macerata)

\*\*\*

### PREMI

**Sez. A** € 300,00 alla migliore poesia marchigiana  
Una acquaforte alla 1° classificata per ogni provincia.  
Le poesie vincitrici saranno raccolte in un volume, dove verranno pubblicati anche i testi segnalati dalla Giuria.

**Sez. B** € 300,00 al migliore testo di narrativa

**Sez. C** un'opera d'arte del valore di € 400,00

Il 2° e 3° delle sezioni B e C riceveranno un'acquaforte di incisori illustri.

I 30 migliori racconti in dialetto saranno raccolti in un volume a parte.

\* 1°, 2° e 3° di ogni sezione riceveranno rispettivamente 3, 2, 1 copie del libro.

\* Premi speciali e pubblicazione delle **tre poesie più comiche**.

\* Tutte le poesie inserite nel volume avranno un commento critico della Giuria del Premio.

**SEZIONE D**  
**(POESIA DEGLI STUDENTI MARCHIGIANI)**

Riservata agli studenti di Scuola Primaria e Secondaria di Primo grado.  
I concorrenti devono inviare **una poesia** in dialetto (anche vernacolo dolce).

**Il testo va inviato in 3 copie dattiloscritte, anonime, più 1 copia con:**

- Nome, cognome, indirizzo, telefono
- Grado di scuola e Istituto di appartenenza.

**POESIE FATTE A VOCE:**

**Sezione speciale riservata alla Scuola dell'Infanzia:**

Gli alunni (guidati dalle insegnanti) inviino una sola poesia in duplice copia, rispettando per il resto le stesse modalità degli altri studenti.

**PREMI**

1 televisore portatile a schermo piatto al vincitore Sc. Primaria  
1 computer al vincitore della Sc Secondaria di primo grado.  
Altri premi in oggetti utili ai ragazzi.  
I testi dei vincitori e dei segnalati verranno pubblicati in un volume.

**INVIO OPERE**

Le opere devono pervenire, entro il 22 maggio 2010  
- o per e.mail, all'indirizzo: [premio.varano@googlemail.com](mailto:premio.varano@googlemail.com)  
- o per posta alla Segreteria del

**Comitato Manifestazioni Varanesi**

**C.so Mazzini, 8 (Varano) 60129 Ancona**

Farà fede la data del timbro postale.

**SEDE delle PREMIAZIONI**

*Le premiazioni avranno luogo a Varano di Ancona in nuovi e ampi locali con inizio alle ore 16,30 in date da definirsi.*

*\* I dati personali saranno trattati nel rispetto del codice sulla privacy, ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs n. 196/2003*

**Per informazioni telefonare a: 339-7352470**

*Il Presidente del Comitato*  
Gilberto Lucesoli

**36° Festival del Dialetto**

**15ª Rassegna Teatro  
Dialettale Marchigiano**

**VARANO paese dei dialetti**  
26 agosto 2010 – 5 settembre 2010